



LA GOUVERNEURE GÉNÉRALE
THE GOVERNOR GENERAL

RIDEAU HALL
OTTAWA

J'ai l'honneur d'offrir mes félicitations aux membres de la Conférence des associations de la défense (CAD) qui célèbrent en 2007 ses 75 ans.

Au nombre des responsabilités de la CAD figure le souci constant d'assurer la sécurité et le bien-être de nos militaires et de faire en sorte que les Forces canadiennes reçoivent la reconnaissance qu'elles méritent.

Toujours à l'écoute des Canadiennes et des Canadiens, la CAD se fait un devoir de favoriser des débats éclairés en matière de sécurité nationale afin de contribuer à une meilleure compréhension des enjeux, des besoins et des intentions qui sous-tendent les interventions militaires. Cet exercice est primordial dans le renforcement de notre confiance et de notre fierté envers le système démocratique qui est le nôtre.

En tant que commandante en chef du Canada, je salue votre travail remarquable et trois quarts de siècle d'engagement.

I am honoured to congratulate the members of the Conference of Defence Associations (CDA) as you celebrate its 75th anniversary in 2007.

Among the numerous responsibilities of the CDA lies the ongoing concern of ensuring the safety and well-being of our soldiers and of making sure that the Canadian Forces get the recognition they deserve.

Ever attentive to Canadians, the CDA takes on the duty of encouraging enlightened debates about national security in order to contribute to a better understanding of the issues, needs and intentions that underlie military interventions. This exercise is essential to increasing the confidence and pride we have in our democratic process.

As Commander-in-Chief of Canada, I salute your outstanding work and three quarters of a century of commitment.

Michaëlle Jean